

伊万里

Imari

広報 **12** NO. 538
1998 (平成10年)



目よけテントを^{あい}藍色に統一するなど店舗正面を改修した駅通り商店街

染付松竹梅文皿
鍋島 1840~1850年代
高さ10.0 口径32.0 底径14.6cm



特集 どうする市街地活性化

どうする市街地活性化……………	2
みんなの広場……………	10
ほがらかページ……………	12
今月のレシビ……………	13
市民体育大会……………	14
スポーツ……………	16
教育と文化……………	18
パブリックインフォメーション…	19
くらしのチャンネル……………	20
お便り……………	22

今月の主な内容

市街地が変わったよ

ゆつたり、のんびり歩いてみよう

新しい発見があるかも

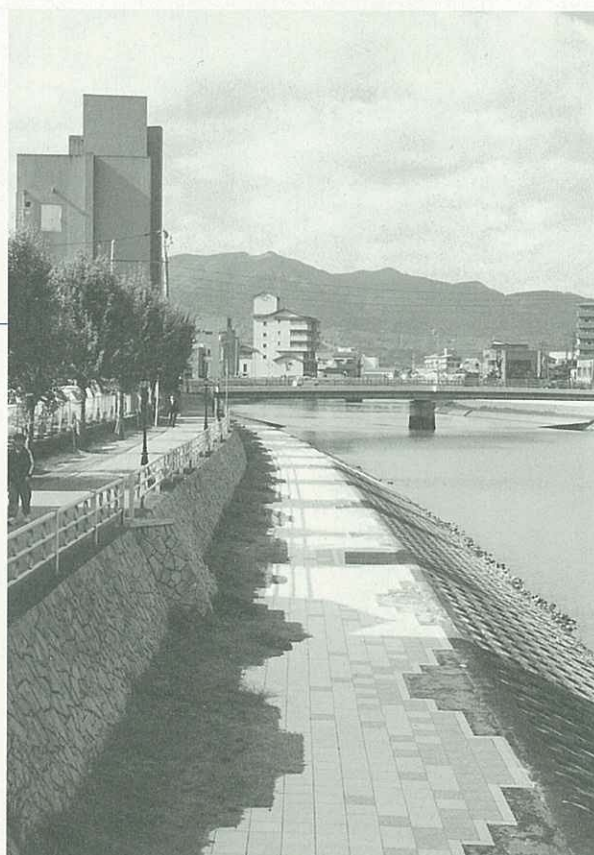
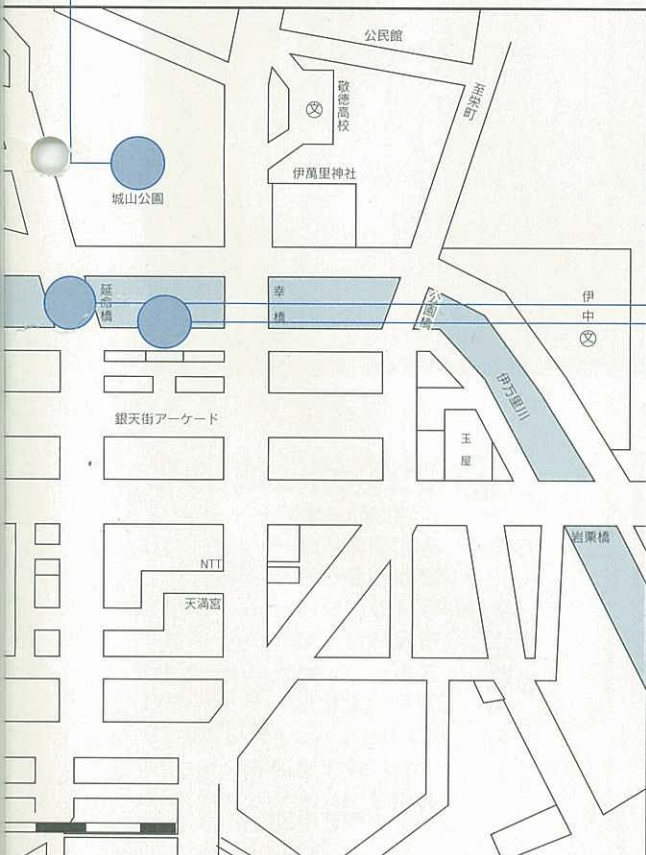


④ 本町アーケードと川を結ぶ「古伊万里公園」です。1階はイベントステージ、2階は小規模な展示やカルチャー教室ができます。



④ 伊万里市街地が一望できる城山公園は、中世紀ころに伊万里浜城のあったところと伝えられています。ボンボン灯の道を登ると遊具が備えられた公園広場があります。春は桜の花見でにぎわいます。

④ 延命橋は、朱塗りの欄干が整備され、また、故事にちなんだひょうたんまず児童像などが置かれています。



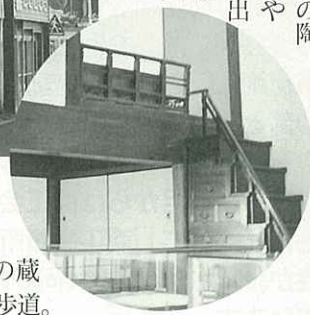
④ 玉屋近くの岩栗橋から相生橋まで、伊万里川の高水敷を活用した遊歩道が整備されています。ゆつたりと流れる水辺へも降りることができ、コンクリート護岸は自然石風に変わりました。さらに河畔の遊歩道には、ガス灯風の街路灯やベンチも整備されています。



④ 中心市街地のシンボリックな相生橋には、伊万里津から積み出されてヨーロッパに渡った「古伊万里」をしのばせる色絵磁器の像2体と大つば2基、燭台2基が置かれ、橋の両側にはガス灯風の街路灯4基、陶板をはめこんだ青海波調の高欄などが整備されています。



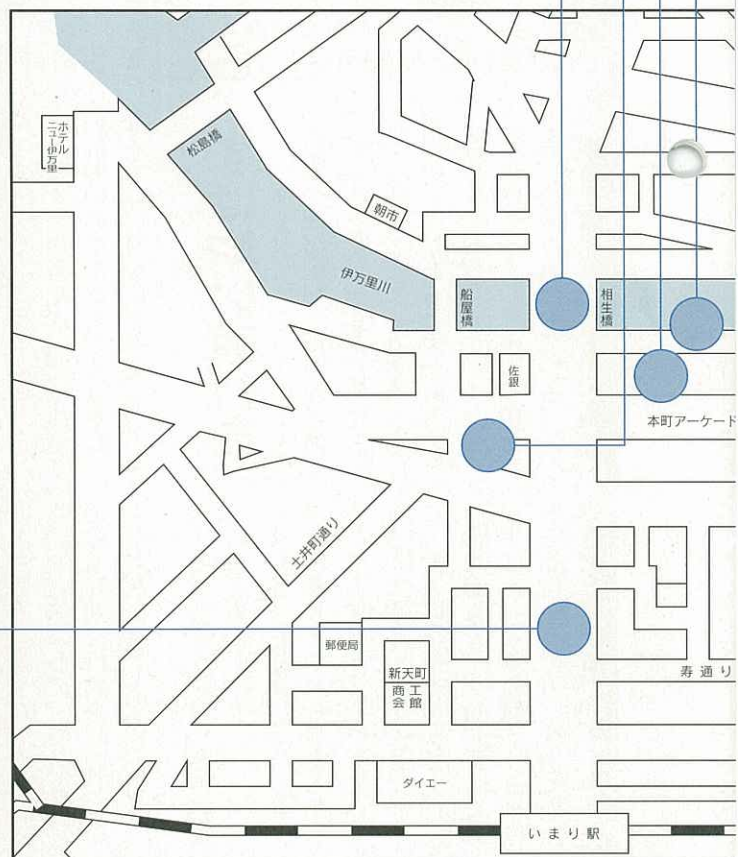
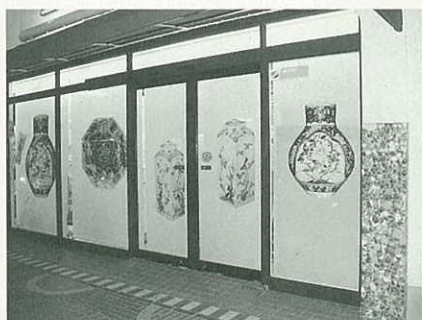
⑤ 江戸時代に伊万里津屈指の陶器商として駒の商号で大阪や江戸へ盛んに陶磁器を積み出していった旧犬塚家を修理復元した伊万里市陶器商家資料館です。



⑥ かつては川沿いに大勢の陶器商人の店や蔵が軒を並べていました。その蔵の街並みをイメージした欄干のある遊歩道。



⑦ 伊万里駅通り商店街が「藍色」を基調に装いも新たにになりました。市民の顔、文化の顔、観光の顔を代表できるような「古伊万里シンボルロード」をめざしています。商店と街並みを結ぶショーウィンドーや看板、ひさしとなるテントなど店舗の正面部分を改修しました。日よけテントは伊万里焼の呉須の色をイメージした「藍色」の布地を使用。また、ショーウィンドーには、焼き物の大皿などを転写したり、柱には、大川内山窯元の協力により集めた色とりどりのべんじやら陶片で細工しています。さらに歩道の頭上には「伊万里牛」のPRを兼ねたユニークな大看板が目を引きます。



どうする 市街地活性化

駅通り商店街をはじめ4つの中心商店街では、150店舗のうち34店舗、およそ23%が空き店舗となっています。また、市街地人口も昭和35年と比べて3分の1に減少するなど、中心部としての役割の低下と衰退は著しいものがあります。

そのため、市では本年4月に市街地活性化対策室を新たに設置し、8月からは商工会議所内に事務所を設けました。時を同じくして、商工会議所内においても市街地対策特別委員会が設置され、市と共同で市街地対策に関する取り組みを行っています。

そこで、市街地対策特別委員会の委員長である今井敬輔さんと部会長の吉富實美さん、金崎洋典さんの3人に意見を聞きました。



町並みを生かした観光地づくり



今井敬輔さん(本町2丁目)

生まれた町がさびれているのを見ると、何とかしなければいけないと思う。大型店を持ってきて、柳の下でどじょうを食うわけにもいかないだろう。ハーブ面ばかりに頼ろうとせず、商店そのものの自助努力が必要ではないだろうか。町の中を歩い

て見ると、まだ白壁土蔵が残っているのに気づく。滋賀県長浜市は、独自の文化を生かしたまちづくりを進め、観光地としてにぎわっている。成功した理由は、自分たちで何とかしようという心意気と風土があったからだと思う。伊万里市も黒澤記念館を起爆剤として古い町並みを生かした観光地づくりを考えたらどうだろうか。

生活のにおいのするまちづくり



吉富實美さん(脇田)

駐車場不足や開店が遅く閉店が早い、接客が悪い、品物が豊富でないなど、中心商店街の問題があげられる。その解決も大切であるが、都会のものまねではなく、伊万里の文化や生活のにおいのするまちづくりをしなくてはいけないと考える。

今年度伊万里駅通り商店街が行ったファサード事業では「よかったね」「何かやったの」と言われることがあるが、この事業で、商店街のみんなが、何とかしなければならぬという意識の統一がなされたことが一番だったと思う。まずは昔からあるものを大事にして、自分たちのできる範囲で行動を起こしていくことがなによりも大切だろう。

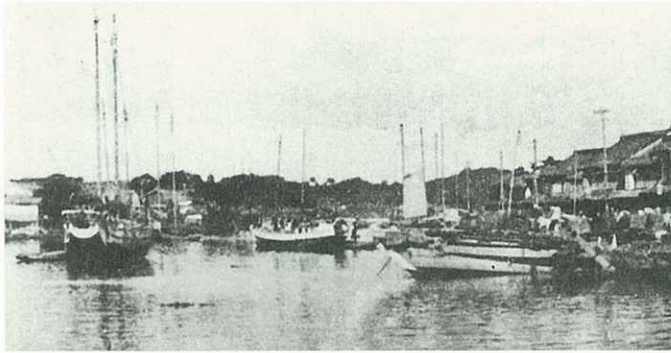
やれることから、すばやい実行を



金崎洋典さん(栄町)

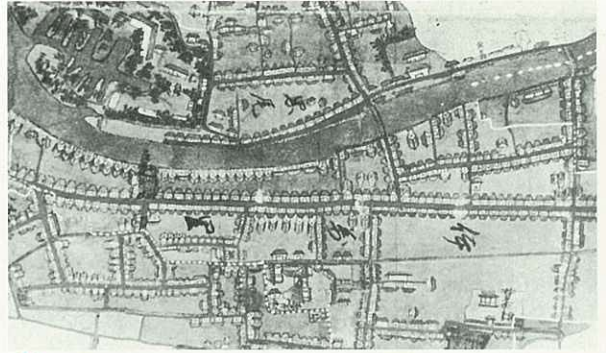
建物や商品配列、街路など消費者ニーズに的確に対応してこなかったところに現在のような衰退の原因があると思われる。商店街の活性化については、これまでも多くのアイデアが生まれ、議論されてきている。顧客を観光客とするのか地元

の人とするのか、はっきりのをしほる必要がある。人の集まる商店街にするため、早く決断し、やれるところから少しでもすばやく実行していくべきだと思う。そのためには、この提言の答申を待って実行するのではなく、実行に移すための手法を考える組織づくりの準備を並行してでも、やっていくべきだと考える。



④ 大正前期の伊万里河港の様子

左岸には焼き物倉庫とかまぼこ店が並ぶ搦町筋、右岸には魚市場・定期船発着場・製氷倉庫が並んでいます。左端の五百石船は焼物船



④ 万延元年（1860）仕立ての古地図

ほとんどの家が妻入りで、伊万里河畔をはじめ、いたるところに土蔵造りの建物が見えます

古伊万里文化の香る街づくり

— 市街地対策特別委員会の中間報告 —

みなさんのご意見やご提案をお寄せください

- 市街地対策特別委員会 ☎② 3 1 1 1、FAX ③ 3 1 0 6
- 市街地活性化対策室 ☎③ 1 0 3 0

具現化へ向けた取り組み

▶陶磁文化を織り込んだ街づくり

1.白壁土蔵造りの街並みを整備する

条例を制定し、支援措置を設けて白壁土蔵造りの街並みを整備する。

2.観光拠点整備と回遊性観光ルートを設定する

美術館や歴史資料館などの観光拠点を整備し、回遊性のある観光ルートを設定する。

3.古伊万里を中心とした「市」を定期的に関く

骨とう市やフリーマーケット、食鮮市など「市」を定期的に関く。

▶伊万里駅を中心とした街づくり

人が働き、交流する街となるよう駅周辺には郵便局やホテル、公園などを整備する。また、新しい駅ビルを広域的な観光情報発信の拠点として整備を行う。

▶空き店舗活用と商店街の振興

ショッピングモールとしての魅力ある商店街を再生するための機関を設け、商業の振興対策などを実施する。また、空き店舗の対策と伊万里信用金庫本店移転後の跡地を有効活用する。

▶市街地を整備する

市街地のアクセス道路や回遊道路をはじめ、公園、緑地の整備や電線を地中化する。また、伊万里川の親水性を高める。

商工会議所内の市街地対策特別委員会は、市の顔ともいべき中心市街地の活性化方策を研究討議し、中間報告をまとめました。その内容を紹介します。

この提言に市民のみなさんの意見を盛り込み、来年の2月までに提言事項をまとめる予定です。街づくりを進めるためには、そこに住む市民や商業者はもちろんのこと、商工会議所や行政が一体となった取り組みが必要です。

伊万里津は、その昔、焼き物の積み出し港として栄え、遠くはヨーロッパまで「伊万里」の名を知らしめた歴史を持つています。伊万里の名は、その語感の心地よい響きとともに、今なお国内はおろか世界の人々に親しまれています。

中心市街地は、とりもなおさず、この時期に繁栄した街そのもので、当時をしのばせる白壁土蔵造りの家が各所に点在しています。また、伊万里の陶器商

によって流通した焼き物は「古伊万里」の名で全国の収集家の的となるなど、他の都市にない歴史と文化に育まれた地域です。

このようなことから、伊万里川の修景事業をはじめ、橋のたもとや街路の要所には古伊万里をいかした街づくりが行われています。市街地活性化においても、これらを踏襲し、「古伊万里文化の香る街づくり」をコンセプトとして、伊万里固有の街づくりを展開します。



⬆ 「若者の多い活気のある町になってほしい」と熱心に話す栗副さん

どうする 市街地活性化

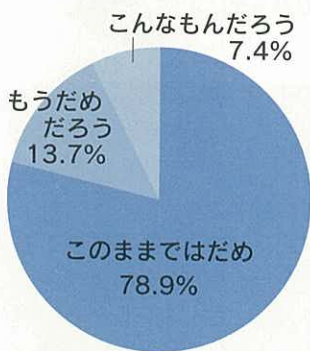
「このままではだめ」が約8割

市民の意見を提言事項に反映させようと、市街地対策特別委員会の委員15人は、自分のお店や行きつけのお店、または職場など身近な場所ですぐに意見聴取とともに、この委員会の任務を担っていることを周りの人たちに知ってもらい、この後もいろいろな意見や提案をくみ上げようとするものです。また、プロジェクトの一員となるような人材の発掘も目指しています。

● 調査期間 11月1日～11日 ● 調査対象 一般市民
● 回答総数 97人（男：43人、女：54人）

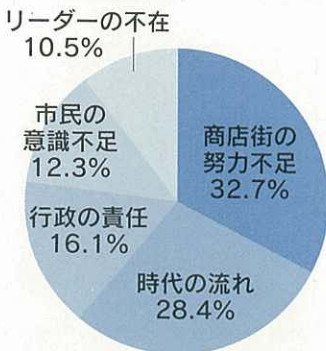
問1 今の伊万里中心市街地の現状をどう思われますか？

「このままではだめ」と思う人が78・9割「もうだめだろう」と思う人が13・7割で、合わせて9割以上の人が、もうだめだと思っています。経営者にとっては非常に厳しい結果がでています。



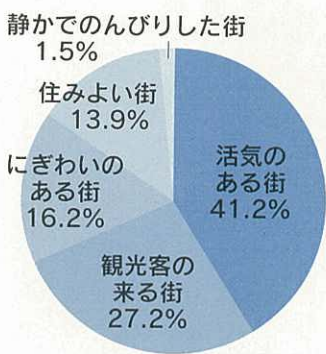
問2 なぜ今のこのような状況になったと思われますか？

「商店街の努力不足」と思う人が32・7割「時代の流れ」と思う人が28・4割です。これは、経営者が品ぞろえなど顧客のニーズや満足感をつかめず、対応できなかったためと思われます。

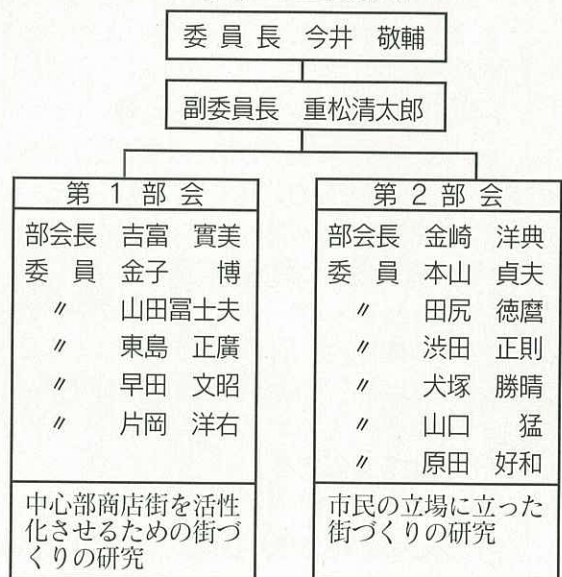


問3 どんな街になればいいと考えますか？

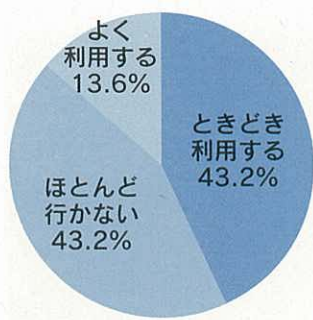
「活気のある街」が41・2割「観光客の来る街」が27・2割「にぎわいのある街」が16・2割「住みよい街」が13・9割です。人口増が見込めない今日、交流人口によるにぎわいを求めているのでしよう。



市街地対策特別委員会組織図
(伊万里商工会議所)

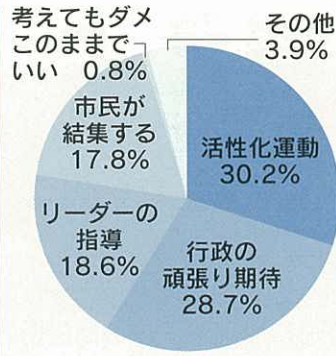


特集：どうする市街地活性化



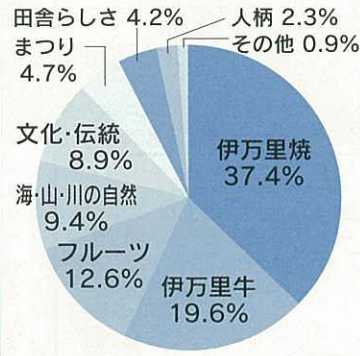
問8 伊万里中心部の商店街利用について？
「ときどき利用する」が43.2%、「ほとんど行かない」が43.2%、「よく利用する」が13.6%という結果です。

問8 伊万里中心部の商店街利用について？

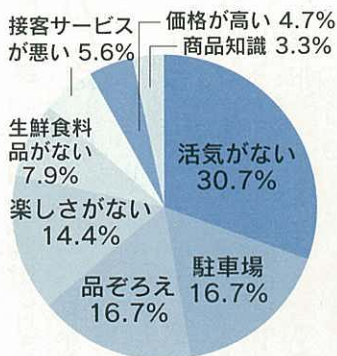


問4 必要なことが必要だと思われませんか？
「活性化運動」が30.2%、「行政の頑張り期待」が28.7%、「リーダーの指導」が18.6%、「市民が結集する」が17.8%、「考えてもダメこのままでいい」が0.8%、「その他」が3.9%という結果です。

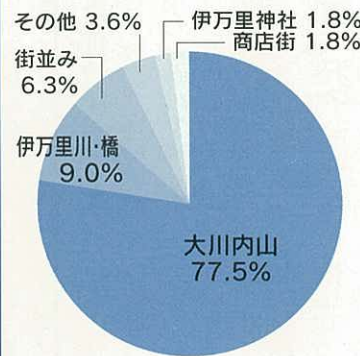
ほとんど行かない理由としては、品ぞろえが悪い、無料の駐車場がない、魅力がないなどとなっています。
駐車代金を払ってでも市外へ買い物に行くものの、無料の駐車場を設置したとしても、はたして中心商店街で買い物をするでしょうか。



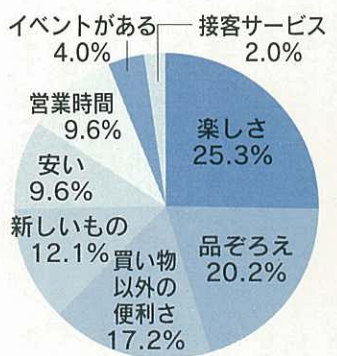
問5 伊万里の売り物は何かと思われませんか？
「伊万里焼」が37.4%、「伊万里牛」が19.6%、「フルーツ」が12.6%、「海・山・川の自然」が9.4%、「文化・伝統」が8.9%、「まつり」が4.7%、「田舎らしさ」が4.2%、「人柄」が2.3%、「その他」が0.9%という結果です。



問9 商店街について、どんな点が問題だと思われませんか？
「活気がない」が30.7%、「品ぞろえが悪い」が16.7%、「品ぞろえ」が16.7%、「駐車場」が16.7%、「楽しさがない」が14.4%、「生鮮食料品がない」が7.9%、「接客サービスが悪い」が5.6%、「価格が高い」が4.7%、「商品知識」が3.3%という結果です。



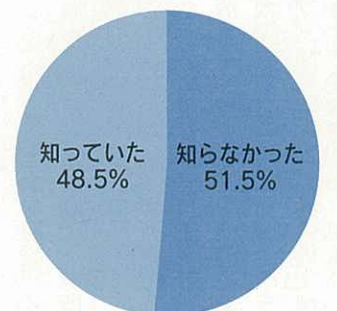
問6 伊万里へ来てくれた人にご案内しますか？
「大川内山」が77.5%、「伊万里川・橋」が9.0%、「街並み」が6.3%、「伊万里神社商店街」が1.8%、「伊万里商店街」が1.8%、「その他」が3.6%という結果です。



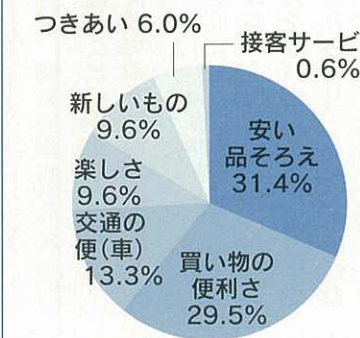
問10 どんな商店街になってほしいですか？
「楽しさ」が25.3%、「品ぞろえ」が20.2%、「買い物の便利さ」が17.2%、「新しいもの」が12.1%、「安い」が9.6%、「営業時間」が9.6%、「イベントがある」が4.0%、「接客サービス」が2.0%という結果です。



問7 どこで買い物をしますか？(場所)
「郊外のスーパー」が30.8%、「伊万里以外の街」が30.0%、「中心部のスーパー」が22.5%、「伊万里商店街」が16.7%という結果です。



問11 商工会議所の市街地活性化特別委員会を知っていますか？
「知らなかった」が51.5%、「知っていた」が48.5%という結果です。



問7 どこで買い物をしますか？(理由)
「安い品ぞろえ」が31.4%、「買い物の便利さ」が29.5%、「交通の便(車)」が13.3%、「楽しさ」が9.6%、「新しいもの」が9.6%、「つきあい」が6.0%、「接客サービス」が0.6%という結果です。

みんなで考えよう 市街地活性化



研究成果を発表する敬徳高校の2年生

まちづくりには、市民の自主的、主体的な参画が欠かせません。全国的に中心市街地が衰退する中、伊万里の中心商店街も空き店舗の現状を見るまでもなく、次第にその都市機能としての存在感を失いつつあります。極論では市街地対策の不要論まで論じられることさえあります。人が住み、学び、働き、交流する街なかの再生のため、みんなで考えましょう。

市内4高校生徒ら意見交換会

若者には魅力に乏しい 中心商店街

市街地対策特別委員会は、11月9日、自由な発想でにぎわいのある住みよい街にするには、どうすればいいのか、市内4高校の生徒らの意見を聞きました。生徒ら代表22人は、校内アンケートを実施したり、自分たちの足で街を調査し、意見発表と提言を行いました。敬徳高校が生徒80人を対象に行ったアンケートでは、これからも伊万里に住みたいと答えた生徒はわずかに17人。住みたくない理由は①街に活気がない②買い物に不便③交通の便が悪い④若者の街ではない⑤希望する職種がない

- などとなっています。これらアンケートの結果を基に、伊万里を6つのゾーンに特色づけを行う提言をしました。
- (1) 商業エリア（アーケード街の再構築と駐車場の大型ショッピングビルを建設する）
 - (2) 伊万里焼エリア（大川内山を中心に滞在、体験型、修学旅行を誘致できる施設づくり）
 - (3) 伊万里の幸エリア（南波多を中心に各地に販売所を設置し「伊万里の幸めぐり」コースをつくる）
 - (4) 運動・レクリエーションエリア（厚生年金休暇センターを中心に国見台に総合スポーツ施設をつくる）
 - (5) リバーサイド（ベイサイド）エリア（しゃれた店やレストランなどを伊万里川河畔や湾岸を中心に設置する）
 - (6) 文化・教養エリア（黒川町の黒澤記

念館を中心に文化教養施設を建設。イベントなどの実施や大学・短大・専門学校を誘致する）

また伊万里農林高校は、伊万里駅を中心とした活性化策を検討。商店街までの人の流れを誘導できる駅前公園通り構想や太陽電池を使用した駅舎のライトアップ、MR駅舎に窯元の煙突風の換気口設置などを提案しました。

伊万里高校は、伊万里で買いたい物がない理由を①品ぞろえが悪い②店舗が古い③楽しさ（魅力）がない④交通の便が悪いためだとまとめました。

伊万里商業高校は、活性化方策として①交通の便をよくする②店を明るく霧囲気にする③駐車場を増やすなどの提案を行いました。

町の中に人を止めるような 仕掛けがほしい



稲富 沢子さん
(大坪町あさひが丘)

伊万里陶器商家資料館は、焼き物の積み出し港として栄えていた伊万里津の商家を再現したものです。切妻入本瓦葺の白壁土蔵造りで、江戸時代の後期の陶磁器商丸駒として

建築されました。その当時80人ほどいた商人たちの暮らしぶりを知ることができる貴重な財産です。1年間におよそ3000人の入館者があり、年々増加傾向にあります。ここに勤めて5年になりますが、お客さんに接して、残念でならないことがあります。お出でになつた方が、がっかりして帰っていかれるからです。焼き物の町というイメージを持って訪れた人たちが「積み出し港として栄えていたことを証明できるものが、ここ以外に何も残っていないですね」「何もなかったらいいですね」とおっしゃいます。何かもつたないような気がします。また、駐車場がないため、

団体客はおことわりするしかなく、近くに食事する所やおみやげ店もありません。

しかし時には、アーケード内で農家のおばちゃんたちから買った野菜などの袋をさげたお客さんがお出でになることもあり、こんなものが喜ばれるんだと改めて感じます。

ここにお出でになるお客さんは、唐津や有田に行った途中に寄つていられる人が多く、ほとんどが歩いてこられます。せつかくお出でになつたお客さんを町の中に1時間でも2時間でも止めさせ、お金が落ちるような仕掛けがあればいいのと思えます。

〔注〕切妻入造りとは書物を開いて「へ」の字なりにしたような形の屋根で、その三角になつた壁面から入るように造ること

市民レベルでの意識の盛り上がり期待

市街地活性化とは、単なる商店街の再生の問題だけではありません。長い間、伊万里湾周辺の中心都市として栄えてきた伊万里の中心市街地が、商業の衰退のみならず、住む人も少なくなり、街全体から活気が失われていきます。その結果、伊万里全部が活気のない町に映り、高校生など若い人々に魅力のない町に見えるのだと思います。ここに市街地を活性化させなければならぬ大きな課題があります。組織にはリーダーが要るよう

に、市全体においても、中心市街地がけん引力となって、町のイメージと活力を高める役割を担わなければなりません。江戸から明治にかけては、陶器商の街として栄え、街はその役割を存分に発揮してきたのです。商人の交流と陶磁器などの交易品によって、全国から情報が集まり、街にいつそうの活気をもたらした、伊万里の名を一気に高めました。

伊万里が歴史で名をはせたのは、古代における黒曜石、中世の松浦党、江戸期以降の陶器商と石炭などいずれも地域固有の交易品や外部との交流による繁栄です。伊万里の街もそんな時代があったのです。これは、地域外との交流こそ発展の道だということを私たちに教えてくれます。

鑑定ブームなどにより伊万里は多くの人々にさらに知られるようになりました。このようなチャンスをいかし、訪れる人々の期待に恥じない個性ある街に再生したいと思えます。



伊万里市市街地活性化対策室長 川久保 茂

伊万里神社の境内にある中嶋神社



お菓子の街おこしを

伊万里つ子ポストから

加志田 恵久さん

(西円蔵寺)

伊万里はもともと商人の街としてにぎわいのある活気に満ちた街でした。いつのころからか、だんだん寂しくなってきました。非常に悲しいことです。伊万里は焼き物の町としてのイメージがありますが、ここで視点を変えて、お菓子の町伊万里として売り出してみたいと思います。

その根拠は、伊万里神社の境内に菓祖中嶋神社があります。御祭神は田道間守命で、この方は垂仁天皇の御命令で今の中国にミカンの木を求めにお出でになった方です。10年の年月をかけ、やっとミカンの木を手

に入れ都に上る途中、日本で最初に上陸したのが、ここ伊万里の岩栗山の神社の境内でした。ここに貴重なミカンの木を植え、都に帰っていかれたのですが、当時のミカンは、菓子として最高のものでした。そのため、この伊万里が日本最初のお菓子の発祥の地といえるのです。

幸いなことに伊万里には、たくさんのお菓子屋さんがあります。また菓子工業組合として団結されています。そこで街おこしのために若い女性を対象として、街の空いている店舗を利用してお菓子作りを土曜、日曜に組合の方が交替でも教えていただければ、それがうわさになり、観光客も増えてくるのではないのでしょうか。若い女性には男性がついてきます。また子どもがついてきます。

自分でお菓子を作り持って帰る。たとえ不出来でも、その喜びは大きいと思います。またそれに付随して菓子の売り上げも必ず増すと思います。と同時に、お菓子を入れる陶器やいろいろなものが関連して売れていくのではないのでしょうか。

東京の人々は、伊万里にお菓子の神様がいてと存じの人が意外に多いのです。それにひきかえ地元の人々はほとんど知りません。最初は小さなイベントからはじめてだんだん大きくしていける可能性が必ずあると思います。

それにはまず、菓子組合の青年部の協力なくしては実現できません。また商店街、陶磁器組合などの協力をいただければ、必ず道が開けるものと確信します。

そのためには、地域に住む人や商いをする人はもちろん、多くの市民の意識と行動が街なかに向かわなければなりません。そして、できることは即実行し、継続して議論を続け、時間をかけて少しずつ実現したいものです。



🌀 なかなか切れんぞ！しめ縄切り（10月22日）

松浦町の鹿路峠（武雄市との市境）で、伝統神事「しめ縄切り」がありました。毎年、この日の夕刻に武雄市側から来る最初の男性に、お神酒を振る舞いながら、刃をつぶした鎌で大しめ縄を切らせ、五穀豊穡と地区の安全を祈願するものです。今年は、山内町から仕事帰りに通りかかった、唐津市の中山正彦さん（25歳）が挑戦。つぶれた刃ではなかなか切れず、たくさんのお神酒を振る舞われ、四苦八苦。見守る人たちの笑いと声援を受けました。



🌀 竜馬が惚れた勤王の女傑（11月3日）

伊万里高校の卒業生、岡部耕大さん演出・制作による「女傑」公演が市民センターでありました。坂本竜馬と「勤王の女傑」大浦お慶とのおどるようなロマンスを軽快なタッチで描いた岡部演劇の傑作です。集まった観客は、長崎に生きた女傑の一代記にすっかり引き込まれていました。

みんなの広場

このコーナーでは、あなたの周りの身近な出来事や話題を待っています。市役所広報係へご連絡下さい。
(☎ ☎2111・内線207)



黒川小学校6年生 瀬戸美咲さんの作品

🌀 守ろうね 交通安全（10月27日）

交通安全啓発の横断幕が黒川小学校に贈られました。民間会社約40社で構成する「伊万里無事故推進委員会」が、交通事故防止のため、今年はじめに募集した標語の優秀作品を横断幕にして贈ったものです。このほか、小・中学校10校へ贈り、交通安全を呼びかけました。

🌀 がんばれ、赤ちゃんハイハイ大会（11月15日）

第7回ふれあい健康福祉まつりが、市民センターで開催されました。市民の健康づくりの増進と福祉への理解を深めてもらうために行ったものです。俳優、牟田悌三さんの講演や福祉団体によるバザー、赤ちゃんハイハイ大会などがあり、たくさんの方の来場者でにぎわいました。





👉この皿どっちにしようか (11月1日~5日)

恒例の鍋島藩窯秋まつりが大川内山で開かれました。今年は、好天にも恵まれ、駐車場は他県ナンバーがずらり。県内外から多くの焼き物ファンが訪れ、約4万5000人の人出でにぎわいました。露天などでは、堀り出しものを探し出そうと熱心に買い物をする姿が見られました。

👉もしものために、一斉放水 (11月8日)

市民センターからの出火を想定した消防訓練が、市民や消防団員、消防署員約220人が参加してありました。秋の火災予防運動のひとつとして行われたものです。

参加した消防団員たちは、緊張しながらも機敏な動作で訓練に参加し、見事な放水を披露しました。



👉子どもたちの歌声ひびく (11月3日)

懐かしく心あたたまる童謡を市内の園児とお年寄りが歌う「いまり童謡まつり'98」が市民会館で開かれました。参加した園児たちは、この日のために練習した歌を振り交えながらかわいらしく合唱。いっしょうけんめいに歌う園児たちに来場者は大きな拍手をおくりました。



👉練習の成果は披露できましたか (11月1日)

第37回伊万里市文化祭のひとつとして、合同芸能発表会が、市民センターで開かれました。この日は、箏曲や民謡、パレエなどが発表され、会員たちは緊張した面持ちながらも日ごろの練習の成果を披露。このほか、華道や絵画なども展示され、たくさんの来場者でにぎわいました。

あなたと私の夢フォーラム



男女協働参画の社会づくりをめざした『夢を咲かそうよ』と『あなたと私の夢フォーラム』が11月13日、市民センターで開かれました。参加したのは、男女約200人。夢の実現に向かって頑張っている伊万里市在住の4人を取材した、夢咲きビデオの上映や男女区別なく職業を選べる男女協働参画社会について考える寸劇が行われました。また、15のグループにわかれて行ったグループディスカッションのなかでは「お茶くみが女性の仕事という印象がまだまだあるが、会社などでは、そのトップの人が意識を変えないと男女協働参画は実現しない」などの意見が出ていました。

このあと、テレビ番組の司会やレポーターでおなじみの山本華世さんによる講演会がありました。「人は、それぞれに価値観が違います。男女が平等、協働、同権な社会というのは、それぞれが足を引っぱりあわず、みんなで支えあわないと実現しません。どうぞ何かに打ち込んで、周りの人を助けられる人になってください」と自身の体験も交えて話し、参加者は熱心に聞き入っていました。



講演する山本華世さん

ほがらか ページ



第1回市民グラウンドゴルフ大会 ありや！はいらんやった



を少なくホールポストに球を入れるか競うものです。

この日は、秋空に恵まれる絶好のコンディション。ステイック片手にホールポストに向かい、地域の仲間と和気あいあいに競技していました。

メイン会場となった国見台陸上競技場は芝生のため、球が思うようなコースを描かず、参加者は悪戦苦闘。しかし、長い距離をねじ込んだときには、思わずチームメイトと手をたたいて喜びあっていました。上位の結果は、次のとおりです。

Aパート①里和会A（二里町）

②青螺1（大川内町）

③西円A（大坪町）

Bパート①井手野（南波多町）

②ゆうゆう（二里町）

③長浜A（東山代町）

グラウンドゴルフ競技を通して市民の健康と体力づくりをろうと第1回市民グラウンドゴルフ大会が、11月8日、国見台陸上競技場と同球技場で開かれました。参加者は、58チーム、約390人でした。

8つのホールで、いかに打数

四季の詩

仏徒吾も聖夜の劇にこころ足る

脇田町

久保田秋耕

クリスマス待つやからなし気休めに

ポインセチア一鉢買いぬ

黒川町牟田

小島万佐枝



たんぽぽ保育園へ

お相撲さんがやって来た

11月4日、黒川町にあるたんぽぽ保育園に東関部屋のお相撲さんがやって来ました。九州場所を控え来園したものです。

残念ながら、横綱の曙関はケガのため来園しませんでした。人気者の東関親方（元高見山）から大きな体を揺らす関取衆に68

人の園児たちは大喜び。この日は、特別養護老人ホーム敬愛園のお年寄り16人もいっしょに記念写真をとりました。

園児たちは日ごろ練習した歓迎の歌を元気いっぱい披露した後、お相撲さん一人ひとりにプレゼントを手渡しました。

白野川にパンジーを植栽 自然にふれあい親しもう

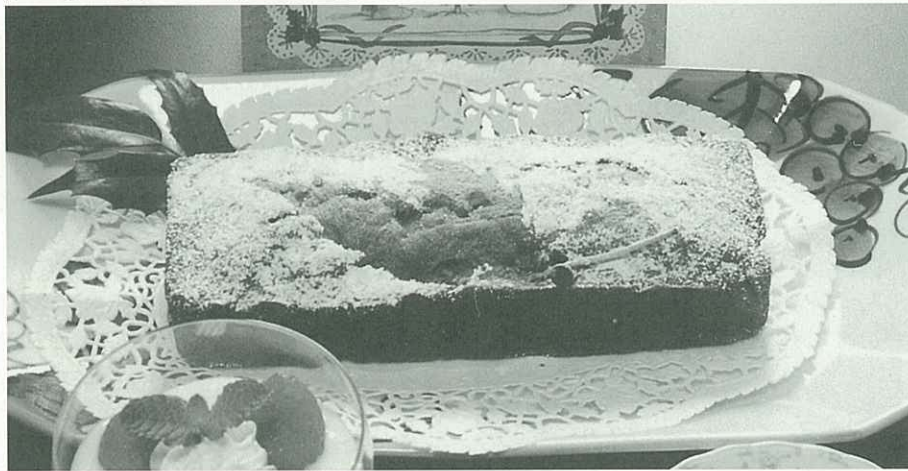
11月6日、大坪町を流れる白野川河畔に大坪小学校の5年生85人が、パンジー300本を植えました。これは、白野川が河川工事により整備されたのを機会に、子どもたちに、自然とふれあい親しんでもらおうと市内の5社で構成する造園建設業協

会伊万里支部が開きました。

今年の5月にラベンダーなどのハーブや水生植物などを植えたのに引き続き企画したものです。子どもたちは慣れない手つきながらも「元気に育つてね」と声をかけながらいっしょに植えていねいに植えました。



バナナケーキ



(料理の調理法)

材料(4人分)

熟したバナナ	小 2 本
マーガリン	40g
強力粉	75g
卵	1 個
砂糖	60g
重曹	小 1/2

作り方

- ① マーガリンをなめらかにねる。
- ② ①に砂糖を何回かに分けて加える。
- ③ 卵をほぐし少しずつ②に加える。
- ④ バナナをフォークの背でつぶし③に入れ混ぜる。
- ⑤ 強力粉と重曹をふるって④に入れ、さっくりと混ぜる。
- ⑥ 油をぬったパウンド型(小)に⑤を流し入れ、170度のオーブンで30分間焼く。

料理の紹介者



山本礼子さん
(山代町久原1区)

だれでも簡単に作れます。
今回はクリームフレーズを添え、
クリスマス風にアレンジしてみました。

このコーナーで紹介する料理を募集します。わが家の定番料理や郷土料理、季節の料理、ちょっと珍しい料理などなんでもOK。あるいは「近所でおいしい料理を作る人がいる」などという情報でもかまいません。どしどしご応募ください。紙面に登場した人には、もれなくオリジナルテレホンカードを差し上げます。

●問合先 市秘書課広報係 (☎2111内線207)

わが家の アルバム

おちあいあつや
落合敦也 ちゃん (2歳3か月)

- ★浩・美紀さんの次男
- ★弁天町



おかあさんからひとこと



元気にたくましく、そして自分の好きな道を早くみつけて、思ったとおり生きてほしい。

ウルトラマンが大好きな敦也ちゃん。20近くあるウルトラマン人形の名前をみんな言うことができるんだよ。この夏、肺炎にかかって入院、たいへんだったんだ。でも、今は食欲おっ盛で元気いっぱいです。

ほほえみ

ばばまきこ
馬場真紀子さん (26歳)

- ★二里町作井手
- ★うお座・O型



真紀子さんは、伊万里グランドホテルのフロントに勤めています。仕事中は、お客さまにいつも笑顔で接することを心がけているそうです。旅行をするのが大好きで、最近は、温泉にはまっています。でも、旅先でのんびりするよりも、つつい自分分の仕事の参考にしてしまうほど仕事熱心です。また、休日は、パンづくりにもこついています。「宿泊のお客さまが中心ですが、忘年会や新年会など宴会もできます。地元の人もたくさん利用してください」と笑顔で話してくれました。

山代町

山代町が2連覇達成

第30回伊万里市民体育祭が、10月25日、晴れわたる秋空のなか、約2000人が参加して国見台陸上競技場で開かれました。

本年2月に大改修を終えた、国見台陸上競技場で初めての市民体育祭です。

オープン参加の身障者競技のほか、リレーなど31種目で争われ、各町の代表が競技。百足競走では、力走のかいもなくゴール寸前で転倒するチームがあり、会場の笑いをさそいました。また、つなひき種目では、日ごろの腕自慢が手につばをして挑みましたが、いかんせん芝生に足をとられ悔しい思いをしたチームもあったようです。そのほか、なわとび合戦などのレクリエーション種目では、会場をほのぼのとした雰囲気包み、あちこちで笑い声がおこっていました。

結果は、終始リードを守った山代町が前回につづき総合2連覇を達成、2位は大川内町でした。

主な成績は次のとおりです。

◆総合優勝	山代町
2位	大川内町
3位	松浦町
◆躍進賞	牧島
◆応援賞	山代町
◆入場行進特別賞	山代町
◆年齢別リレー	山代町
◆消防団リレー	波多津町
◆婦人リレー	山代町
◆青年リレー	山代町
◆小学生リレー	大川内町
◆中学生リレー	二里町
◆百足競走	大川町
◆なわとび合戦	大川町
◆つなひき	黒川町



よし、ゲート通過！



まだまだ長いぞ3000m



こけてしもうた



さっさとゴール



ラブラブですね



ぶっちぎりでフィニッシュ





第30回 市民長

おめでとうございます 体育功労賞・スポーツ賞

市民体育祭の開会式で、市の体育振興に顕著な功績があった次の13人と6団体へ平成10年度の体育功労賞とスポーツ賞が贈られました。

(敬称略)

《体育功労賞》

- ◆山口哲二 (70歳) 立花町
- ◆吉永公也 (68歳) 新天町
- ◆徳永徳美 (62歳) 大川内町
- ◆力武 勇 (73歳) 二里町
- ◆佐々木隆司 (38歳) 黒川町
- ◆松浦婦人バレーボールチーム
- ◆住友金属工業(株)伊万里事業所 陸上部

《スポーツ賞》

- ◆中尾暢介 (18歳) 大川町
- ◆現王園智子 (18歳) 大川内町
- ◆丸山佳美 (17歳) 大坪町
- ◆小嶋雄大 (16歳) 立花町
- ◆灰崎興太 (15歳) 黒川町
- ◆国見中学校女子駅伝チーム
- ◆古賀陽子 (9歳) 松浦町
- ◆原賀聰子 (58歳) 東山代町
- ◆山口 剛 (21歳) 山代町
- ◆山代中学校区 (一般男子) 400㍍リレーチーム
- ◆伊万里中学校区 (一般女子) 400㍍リレーチーム
- ◆啓成中学校区男子卓球チーム



体育功労賞とスポーツ賞



あー、きつかった



さあ いっせいにジャンプ!



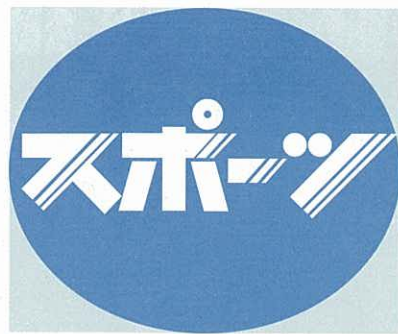
うわあーおっちゃける



おめでとう総合優勝



もっと引かんと負くつぞ



12月の町民スポーツ

6日(日)

●山代町親子駅伝大会
13時開会 山代公民館

13日(日)

●フルーツの里ロードレース大会
9時半開会 南波多梨選果場

1月1日(金)

●大川内町新春走ろう会
8時スタート 大川内公民館
●東山代町新春走ろう歩こう会
8時45分開会 東山代公民館

6日(日)

●名村カップ伊万里ジュニア駅伝
9時開会 国見台陸上競技場周辺

13日(日)

●東西松浦駅伝予選会
10時開始 国見台陸上競技場
●市内混合ダブルスバドミントン大会
9時開会 国見台体育館

27日(日)

●市卓球選手権大会
8時半開会 国見台体育館

新春古伊万里 ロードレース 出場者募集

◆期日 1月15日(祝日)

◆種目 ①小学生男子、女子の部2キ。②中学生男子、40歳以上の部5キ。③女子の部3キ。④一般、高校の部10キ。

◆参加料 小学生200円、中学生300円、高校生・大学生・一般1000円

◆申込期限 12月22日(火)

◆申込・問合先 新春古伊万里ロードレース大会事務局(☎235166)

県中学校駅伝競走大会 国見中女子九州大会出場へ

県中学校駅伝競走大会が11月6日、杵島郡福富町のふくどみマインランド公園コースで開かれました。男子は、8区間の30キ、

女子は5区間12キのコースで争われました。県内各地区の代表、男女それぞれ23チームが出場。この日は、秋晴れがひろがるなか、多少強い風に悩まされながらも出場した選手たちは健脚を競いました。

伊万里からは、10月12日に行われた伊万里・西松浦郡大会の上位2チーム、国見中と伊万里中が男女ともに出場しました。女子は、伊万里・西松浦郡大会で圧倒的強さをみせ優勝した国見中に期待がかかりましたが、ライバル校の白石中に先行をゆるし、4区牧瀬翼、5区城島ひとみの区間賞をとる力走もむなし、健闘及ばず準優勝に終わりました。



男子は接戦となりましたが、昨年の全国大会で6位の好成績を収めた時のメンバーを3人残す白石中が地方に勝利、最終区で武雄中をかわし優勝。国見中は全区に安定した走りをみせたものの3位となりました。伊万里中は、男子16位、女子8位の結果でした。なお、準優勝した国見中女子は、12月6日に熊本県で開かれる九州大会に出場します。



夢の甲子園まで あと一歩

高校野球秋季九州大会に出場していた伊万里商業が4強の壁厚く、11月2日、長崎県代表の強豪長崎日大高校に惜しくも破れました。

県大会の決勝で、神埼高校を12対0の大差で下し、県の第1代表として出場していたものです。九州大会でベスト4に入れば、伊万里地区からの悲願の甲子園出場がかなっただけに、地元は大いに盛り上がりでしたが、自慢の強打もこの日は鳴りをひそめ、残念な結果となりました。来年の夏に期待したいと思います。《松尾真也監督のコメント》
県大会は、一戦一戦に力をつけて波にのれ、勝ちあがる



初戦を突破し、笑顔の伊商ナイン

ことができました。九州大会では、初戦はリラックスして戦うことができ勝利しましたが、2回戦はいろいろな意味で生徒に勝負を意識させすぎてしまい悔いが残ります。伊西地区のレベルは年々上がっていますので、今後は、他の高校と競いあいながら夏に臨みたいと思います。

皆さん よろしく

あなたの町の体育指導委員です

市は「市民一人一スポーツ」の推進に努めており、各町に体育指導委員を配置しています。各町ごとに紹介しますので、スポーツのことなら何でも気軽に声をかけてください。



黒川町塩屋
山口邦子さん (60)

昭和57年から指導委員をやっています。ニュースポーツの指導には私たちがまいりますので何でも気軽に相談してください。専門は、バレーボールです。



黒川町福田
井手口 潔さん (49)

今年から指導委員を務めるようになりました。地域の皆さんに、ニュースポーツの楽しさを伝えることができるようがんばりたいと思います。専門は、ソフトボールです。



黒川町真手野
小旗寛十郎さん (43)

今年から指導委員を務めるようになりました。地域の皆さんとともにニュースポーツを勉強しながら、楽しみたいと思います。専門は、バレーボールです。

'98 やつてみゅーだ IN 大川町

恒例になっている、大川町の町おこしイベント「やつてみゅーだ」が11月1日、約1300人の参加者を集めて、大川運動広場で開かれました。

なんといつてもこの日の目玉は、46チームが参加する綱引き大会。ユニークな格好で会場を爆笑の渦に巻き込むチームあり、迫力満点の力比べを展開する強豪チームありで、会場は大歓声に包まれていました。

市内チームの主な成績は、次のとおりです。
▼《男子二部》②長野駅前カクウチクラブ (大川町) ▼《女子二部》①ぶりぶりファイターズ (大川町) ②引いてみゅーだ立川 (大川町) ▼《男女混成》②立川環境汚染を考える会



第29回 市民 バレーボール大会

伊西地区中学 新人卓球大会

第29回市民バレーボール大会が、11月8日、男子の部が国見台体育館、女子の部が伊万里小学校体育館の両会場で開催されました。各町対抗の9人制の大会で、男子6チーム、女子11チームが出場しました。

伊西地区中学新人卓球大会が、11月15日、国見台体育館で、団体男子8チーム、女子9チーム、個人120人が参加して開かれました。市内関係の主な成績は次のとおりです。

男子は、大川内町が準決勝で東山代町を、決勝で南波多町をそれぞれ下し優勝。女子は、伊万里町が決勝戦で1セットを落とすのみの圧倒的な力をみせ、優勝しました。上位の結果は、次のとおりです。

▼《団体の部》
男子②波多津中③啓成中、国見中▼女子①滝野中②国見中③南波多

▼《個人の部》
1年男子①山浦清幸(山代中) ②中島賢吾(国見中) ▼2年男子②鶴田博久(啓成中) ▼1年女子①山口智子(国見中) ②古賀真澄(国見中) ▼2年女子①川原好美(滝野中) ②久保田美希(滝野中)

多町③山代町
《女子の部》①伊万里町②黒川町③南波多町

伊万里港貿易概況

平成10年10月分

輸出：輸出額6億3600万円。韓国へシリンダーライナー9700万円、中国・香港へウレタン樹脂原料4億7200万円、中国へアルミナ基盤1000万円など。

輸入：輸入額30億8500万円。原木は2億3500万円で、アメリカ(1億300万円)カナダ(8600万円)ニュージーランド(3400万円)などから。合板は2億3800万円で、インドネシア(1億4500万円)マレーシア(9300万円)から。液化石油ガスは16億5600万円、インドネシア(8億1100万円)アラブ首長国連邦(5億300万円)サウジアラビア(3億4200万円)などから。飼料として、チリからフィッシュミール6億円、中国から羊草2900万円などを輸入。

唐津税関支署伊万里出張所発表

子ども話し方大会 ～美しい言葉と豊かな心で～



第32回子ども話し方大会が、11月3日、子ども会連合会の主催で伊万里公民館の講堂において開かれました。郷土の担い手であり、無限の可能性を秘めた子どもたちが、明るい社会と美しいことばの町づくりのために、自らを感じたことを発表しあい、親睦を深めるために毎年行われています。

家族や友人との出来事などを通じて感じたことを一生懸命に発表しました。

結果は、次のとおりです。

- 《小学生の部》▼最優秀賞 池田愛子（大坪小）
- ▼優秀賞 中村美沙子（伊万里小） ▼優良賞 梅田美香（二里小） 松尾玲奈（牧島小） 野中瑠里（大川小）
- 《中学生の部》▼最優秀賞 吉竹大樹（伊万里中） ▼優秀賞 淵上さやか（国見中）
- ▼優良賞 吉永彩子（国見中） 副島佐和子（伊万里中） 中村未穂（黒川中）

小学校・中学校音楽会 元気いっぱい声高らかに

市内の小学校と中学校の音楽発表会が、小学校11月7日、中学校が21日、市民会館で開かれました。

小学校は7校、中学校は9校が参加。生徒たちは、舞台の上ではかなり緊張した様子でしたが、アルトリコーダーの合奏や手話を交えた合唱など、時おり笑顔を見せながら力いっぱい歌い、すばらしい音楽発表会となりました。

小学校の発表会では、生徒た



けではなく先生たちの発表や会場の保護者との輪唱もあり、会場は美しい歌声に包まれていました。



郷土の文化財

伊万里市の歴史

伊万里市の近世

江戸時代の防火都市 伊万里津



江戸時代の伊万里町のあたりは「伊万里津」と呼ばれました。

伊万里津のあたりは、幕末ころには、およそ八百軒の家があり「千軒在所」と呼ばれ、整然とした白壁土蔵造りの町並みでした。

明治時代の「伊万里歳時記巻一」という本によれば、享和3年（1803）ころから伊万里に白壁土蔵造りの家が建ちはじめたことが書かれています。

なぜ、このような町並みができたかというと、佐賀藩4代藩主鍋島吉茂の年譜、宝永3年（1706）3月5日の条に「伊万里出火、町家四百十六軒、船九艘、御船蔵一ヶ所、旅船三艘焼失、男女十五人焼死」とあり、また多久藩の『御屋形日記』宝暦4年（1754）3月4日の記事に「昨夜、伊万里町数百軒焼

失に及び候由、注進、これあり」とあるように、伊万里津は、江戸時代に最低2度の大火に見舞われたからです。

大火の教訓は伊万里津の人びとの防火意識を高めました。白壁土蔵造りの町並みは、たとえ一軒に火災がおきても周囲に燃え広がりにくいという特徴があります。

伊万里津の人びとは、次々と白壁土蔵造りの家を建て、伊万里津を防火都市としました。

利用状況報告

伊万里っ子ポストから

市役所ロビーに設置しています「伊万里っ子ポスト」へ、皆さんから今年の4月から9月までの半年間に20件の意見や提案が寄せられました。内訳は、次のとおりです。今後とも、皆さんの建設的な提案をお願いします。

種類	提案件数
福祉行政に関すること	5
商工・産業行政	1
道路・建設行政	2
環境問題	3
教育行政	2
市政	4
その他	3
合計	20
提案者人数〔単位：人〕	17
(うち無記名)	(4)

(※1人複数提案あり 平成10年10月1日現在)

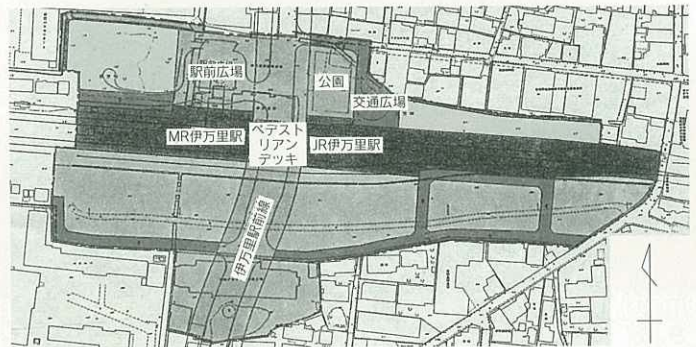
※「伊万里っ子ポスト」への提案には、必ず住所・氏名をご記入ください

伊万里駅周辺の土地区画整理事業が承認されました

10月23日、市役所で伊万里市都市計画審議会が開かれ、伊万里駅周辺地区の土地区画整理事業約3.6㉫の整備と駅前広場約1840平方㉫の整備が承認されました。

都市計画道路伊万里駅前線（南北道路）は図のように計画され、JR九州伊万里駅と松浦鉄道伊万里駅はペデストリアンデッキ（歩行者専用立体通路）で結ばれます。

- ① 伊万里市の玄関口にふさわしい景観と機能の整備を図るため、駅の南北地区を結ぶ幹線道路をはじめ、近代的な駅前広場や公園などの公共施設の整備を行います
- ② 駅周辺地区の活性化を図るため、鉄道施設を改善します。また、ヤード跡地の有効利用による核施設の導入、商業施設の近代化を図り、快適で安全な魅力ある街区の整備を行います。



おめでとうございませ 教育委員会表彰



教育委員会は、11月9日、文化の日を記念して、教育や芸術、文化、体育の向上に貢献された人々の功績をたたえ、表彰しました。受賞者とその功績は次のとおりです。

▼松本昌倫さん（南波多町井手野）長崎県志々伎小学校を振り出しに、34年（うち校長7年）にわたり教育の振興に貢献。▼馬場崎満朗さん（立花台2丁目）長崎県今福小学校を振り出しに、38年（うち校

長8年）にわたり教育の振興に貢献。▼毛利 東さん（大川町宿）山代東小学校を振り出しに、37年（うち校長7年）にわたり教育の振興に貢献。▼高瀬龍朗さん（栄町）伊万里小学校を振り出しに、37年（うち校長5年）にわたり教育の振興に貢献。▼坂本康幸さん（東山代町里西有田町曲川小学校を振り出しに、34年（うち校長8年）にわたり教育の振興に貢献。▼松本輝彦さん（南波多原屋敷）長崎県川棚中学校を振り出しに、32年（うち校長8年）にわたり教育の振興に貢献。▼金子義弘さん（山代町久原2区）大川小学校を振り出しに、34年（うち校長5年）にわたり教育の振興に貢献。▼市原康之さん（山代町久原1区）佐賀市昭栄中学校を振り出しに、37年（うち校長8年）にわたり教育の振興に貢献。▼前田九州男さん（立花町西円蔵寺）市立図書館長などを歴任され、社会教育の振興に貢献。▼小島久子さん（黒川町浦分）市婦人連絡協議会会長などを歴任、婦人の地位向上ならびに社会教育の振興に貢献。▼林松男さん（立花台2丁目）市文化連盟の役員として、伊万里市文化の振興に貢献。▼嶋田春男さん（二里町川東）伊万里華道連盟会長などを歴任、市文化の振興に貢献。▼平山茂男さん（木須町木須東）市陸上競技協会会長などを歴任され、スポーツの普及振興に貢献。▼現王園智子さん（大川内町福野）平成10年度全国高校総体水泳競技大会の競泳50㉫の部において、8位。▼婦人バレーボール「松浦」チーム（松浦町）市長旗争奪家庭婦人ナイターバレーボール大会で、12連覇を達成。



お知らせ

電話勧誘による資格商法にご用心

最近、国家資格や民間資格が有利に取得できるなどという電話勧誘し、教材を販売する被害が多発しています。

その多くは、公的機関と紛らわしい名称をつけたり、電話の勧誘に「はい、はい」とあいまいな返事をした人に「承諾したのだから解約できない」と強引に契約を迫るものや以前に資格取得の講座や教材の契約をしたことのある人に「前の契約がまだ継続している」とか「今後加入されないように名簿から抹消するために費用が要る」などと偽って契約させる、いわゆる「二次被害」が増加しています。

▼公的機関が電話で勧誘することはありません

▼「結構です」「いいです」など、あいまいな返事はせずに、断わるときは「要りません」ときっぱりと

▼電話勧誘による契約にも契約後8日以内であれば、クーリング・オフ（無条件解約）ができます

▼くれぐれもご注意ください。
相談・問合先 県消費生活センター（☎0952240999） 市民相談室（☎232111内線226）

女性が動く地域が動く

日時 12月19日（土）

午後1時半～4時半

会場 アバンセ（佐賀市）
演題 男女共同参画の中、女性が得た自由と責任

問合先 「炎の会ウイメンズ」の深川（☎0955744570）

クラリネットとピアノのコンサート

世界で活躍するクラリネット奏者リチャード・ストルツマンとピアノの仲道郁代のコンサートがあります。

日時 2月6日（土）

午後6時半開演

会場 市民会館

●入場料 2000円全席自由
●チケット取扱所および発売日 12月20日（日）午前10時～市民会館、しのはらレコード、佐賀玉屋ほか

▼12月21日（月）午前8時半～市女性・文化政策室、県庁県民生活課ほか

●問合先 県庁県民生活課（☎0952257340）

ご相談ください 無料特設人権相談

人権全般・相続・不動産・借地借家・金銭貸借・家庭などの問題について相談に応じます。

日時 12月9日（水）

午前10時～午後3時

会場 大川公民館

●相談担当者（敬称略）
人権擁護委員 仲尾信興
法務局職員 古田正記

●問合先 市民相談室（☎232111内線226）

ご協力ください 工業統計調査

通産省では、工業統計調査および石油等消費構造統計調査を12月31日現在で実施します。

この調査結果は、行政の重要な基礎資料として利用されるとともに、学校の教材や研究資料などに広く利用されます。調査した内容の秘密は、統計法に基づき厳守されます。

12月中旬ごろから調査員がお伺いしますので、ご協力をお願いします。

●問合先 市情報管理課（☎232111内線408）

ご相談ください 人権擁護委員

今年「世界人権宣言」が昭和23年に国際連合の総会において採択されてから50周年を迎えます。

そこで、法務省および全国人権擁護委員連合会では、12月を「世界人権宣言50周年・人権擁護委員制度50周年記念月間」として、基本的人権尊重のための教育・啓発に対する取り組みの強化を図っています。

次の人権擁護委員が、人権に関する相談に応じます。秘密は固く守られますので、お気軽にご相談ください。

●人権擁護委員
仲尾 信興（天）☎293309
前田トシ子（波多津）☎250338
小島 正則（黒川）☎271826
峯 勝善（二里）☎231930
金子 義弘（山代）☎282562
高志 充圀（南波多）☎242061
石丸 澄江（東山代）☎233351
岡本 信郎（脇田）☎224639
川添 智圓（大川内）☎231424
原口モト子（松浦）☎262189

ぼしゅう

あのときの伊万里を書いてください

市史編さん室では「あのときの伊万里」または「あのときの私は」のテーマで作文を募集します。

太平洋戦争中から戦後、現在までの「あのとき」に、市民の皆さん（あなた自身）が地域や職場、学校、家庭などで見たり聞いた、実際に体験したさまざまな出来事について作文を書いてください。市史編さんの資料としながら、適切な作品は市史の本編または資料編に収録します。ふるってご応募ください。

《応募要領》
●テーマ 『あのときの伊万里』
または『あのときの私は』
●字数 800字以内。住所、氏名、年齢、電話番号を明記してください
●応募締切 平成11年3月31日
●賞 優秀作品（数点）には、賞品を贈ります

●応募・問合先 ☎84818
501伊万里市立花台1-1-1
1 市史編さん室
（☎232111内線287）

12月の行事

市民センター ☎ 23911

6日(日) 市民音楽祭 13時半 無料
20日(日) クリスマスジャズコンサート 19時 1500円

市民会館 ☎ 27105

12日(土) わらび座公演「いのちの祝祭」 13時半 3000円

市民図書館 ☎ 234646

3日(木) **特企**「切腹」 13時半 無料
4日(金) **一映**「用心棒」 13時半 無料
6日(日) **子映**「スワン・プリンセス」 14時半 無料
10日(木) **特企**「天国と地獄」 13時半 無料
17日(木) **特企**「十三人の刺客」 13時半 無料
18日(金) **一映**「荒野の用心棒」 13時半 無料
25日(金) **一映**「めぐり逢えたら」 18時15分 無料
27日(日) **子映**「モスラ対ゴジラ」 14時半 無料

《特別企画》

12日(土) 図書館づくり伊万里塾
千葉治さん(佐賀市立図書館長)講演会 13時半 無料
13日(日) 女性セミナー一般公開講座
村田喜代子さん(芥川賞作家)講演会 13時半 無料
※毎週土曜日 おはなし会 14時半～
※都合により上映時間を変更することがあります

市民相談

会場：市民相談室 時間：10時～15時
無料・秘密厳守

- 法律 (木) 3.17
- 社会保険 (金) 4.11.18.25
- 交通事故 (火) 8.22
- 行政 (水) 16
- 人権 (火) 1.15
- 身障者 (月) 28
- 消費生活 (月) 7.14.21.28
- 女性就業 (水) 2.9.16.22(火)

- ボランティア相談…毎週月曜日 10時～15時 会場 市民ロビー
- 住宅相談…毎月第3木曜日 13時～16時 会場 商工会館

15日(火)の人権相談は、特に、女性の人権(セクシャル・ハラスメントなど)についての相談に扱います

☎ 232111 (内線226)

おもちゃ図書館 もちつき大会

あなたも参加しませんか。

- 日時 12月13日(日) 正午
- 会場 伊万里公民館広場
- 問合せ 市社会福祉協議会(☎239331) または岡本(☎235823) まで

シンボルスポーツの 標語とマーク

市体育協会は、県体育協会から委託された、市のシンボルスポーツ育成事業(ホッケー競技)を象徴するキャッチフレーズとシンボルマークを募集します。

《キャッチフレーズの部》
「シンボルスポーツ(ホッケー)育成」事業の趣旨を簡潔に表現したもので、16字以内。

《シンボルマークの部》

この事業の趣旨を視覚的、象徴的に表現したもので、タテ・ヨコ7.5×10程度に形は自由で3色以内。

●応募資格
市内に居住する小学5・6年生、中学生、高校生

●応募できる作品数
各部門に一人1点

●賞(各部門)
最優秀賞 全応募者から1点
優秀賞 小中高別に各1点
佳作 小中高別に各2点
(このほか参加賞があります)

●応募方法
はがきかほか程度大きさの用紙に「作品」と学校名、学年、性別、氏名、住所を明記し、郵送または持参してください。

45期自衛隊生徒

●応募締切 12月18日(金)
●応募・問合せ
☎ 848-8501 伊万里市立花台1-1-1 市体育協会事務局(市教育委員会内)
(☎ 232111 内線465)

●応募資格 日本国籍を有し、平成11年4月1日現在、15歳以上17歳未満(昭和57年4月2日から昭和59年4月1日までの間に生まれた人)の男子で中学校卒業者(平成11年3月卒業見込みを含む)

●受付期限 平成11年1月4日
●試験日 平成11年1月5日
●試験会場 武雄市文化会館
●応募・問合せ 自衛隊武雄募集事務所
(☎ 0954-238304)

「黒澤久雄と伊万里びとの集い」

世界の伊万里クランクイン

12/16(水)

伊万里市民センター
文化ホール

参加無料

19:00開演

黒澤久雄氏語る!!

- 1部 「黒澤映画ダイジェスト版」 上映
- 2部 黒澤明記念館建設経過説明
- 3部 黒澤久雄氏語る

主催/伊万里の会



お便り Letter

故郷・伊万里から遠く離れた都会などで仕事に頑張っている伊万里出身者がおられます。また「伊万里」という語感が好きで、これを店名にされているお店も数多くあります。このコーナーでは「伊万里」と縁が深いみなさんのお便りをご紹介します。

「郷愁の色」



佐世保市瀬戸越町1181

酒本 美智枝 さん



小学生の夏休みに、父方の実家がある大川野へ、石炭の煙をはいて走る汽車で、一人で遊びに来ていました。早岐、有田、伊万里と三つの駅を乗り換え肥前長野駅にとほつと下車し、眉山を見上げて深く息をすったものです。私の呼び名は「みちえしちゃん」でした。午前中に宿題をすませ村のお堂に

ひねりが頂けて、とても楽しい思い出です。川で泳いだり、はす畑でかちかちと歯ごたえのあるはすの実やひしの実でのをうるおし、畑ではトマトや黄色の瓜と手あたりしだいに失敬し、一息ついては、梨畑へ。垣根をすするりとぬけて食べた虫なし(虫がついたか鳥がつついたのか)の何と甘かったこ

とでしよう。顔いっぱい汁をあびていたずらっ子同士で頬をつつきふざけ合っていました。50余年も前のことです。郷愁の色ってどんな色でしょうか。現在の町は道路も家もりっぱになりましたが、眉山を背景に駅や淀姫神社、大川小学校、あの幼い日に肥前長野駅に下車して「私の故郷だ」と胸を熱くした、あのときの心は今も同じです。私は、東京の二科展に絵を出品しています。画題として最近子どもをテーマにしています。子どものころは、親に「勉強しなさい」と言われなかったように覚えています。友だちに負けるのがいやで頑張っていたようです。近ごろの子どもは、強さ、やさしさ、自分らしさ、をどこかへ忘れているように思えます。私は子どもにもなることが出来ないのです。その情景を描いていきます。たとえば、母と子が散歩をしたり、歌を唄ったり、凧をあげて走りまわる元気な子どもたちを表現出来たらと制作を続けていくつもりです。私は、佐世保の目鏡岩の近くに住んでいます。お天気のよい日には、子どもたちのにぎやかな声が風に運ばれてきます。

とでしよう。顔いっぱい汁をあびていたずらっ子同士で頬をつつきふざけ合っていました。50余年も前のことです。郷愁の色ってどんな色でしょうか。

現在の町は道路も家もりっぱになりましたが、眉山を背景に駅や淀姫神社、大川小学校、あの幼い日に肥前長野駅に下車して「私の故郷だ」と胸を熱くした、あのときの心は今も同じです。

私は、東京の二科展に絵を出品しています。画題として最近子どもをテーマにしています。子どものころは、親に「勉強しなさい」と言われなかったように覚えています。友だちに負けるのがいやで頑張っていたようです。近ごろの子どもは、強さ、やさしさ、自分らしさ、をどこかへ忘れているように思えます。私は子どもにもなることが出来ないのです。その情景を描いていきます。たとえば、母と子が散歩をしたり、歌を唄ったり、凧をあげて走りまわる元気な子どもたちを表現出来たらと制作を続けていくつもりです。私は、佐世保の目鏡岩の近くに住んでいます。お天気のよい日には、子どもたちのにぎやかな声が風に運ばれてきます。

今月の焼物

染付松竹梅文皿

見込の左辺より様式化した松竹文を描いています。梅樹は大きく左辺に円環状に枝を配し、中央に余白を取っています。一見華やきがないように見えますが、そこには盛期以来の一定の決まりごと(文様の描き方は、輪郭線からはみ出さない、余白を生かした空間構成など)が守られていることがわかる作品です。

編集室から

11月18日未明、ついに、しし座流星群は現れてはくれませんでした。この夏、いくつもの流れ星をみました。しかし、突然のことだったので、何の願いごともせずじまになっていました。今度こそと、たった一つの願いごとを胸に、33年に一度という出会いを待ったというのに、星を見上げる私の上に、無情にも雨まで降らせるなんて。どうせかなわぬ願いごとだったのでしよう。

人のうごき

平成10年11月1日現在	
●人口	59,787人 (-5)
男	28,330人 (-13)
女	31,457人 (+8)
●世帯	18,624世帯 (+6)
	()は前月比

広報 伊万里 1998-12

発行日/平成10年12月1日
発行編集/伊万里市役所秘書課広報係
(0955)23-2111
〒848-8501佐賀県伊万里市立花台1-1-1
印刷/山口印刷株式会社



この用紙は、再生紙を使用しています。(古紙配合率60%)